



## UPROSZCZONA OFERTA REALIZACJI ZADANIA PUBLICZNEGO

**POUCZENIE co do sposobu wypełniania oferty:**

Ofertę należy wypełnić wyłącznie w białych pustych polach, zgodnie z instrukcjami umieszczonymi przy poszczególnych polach oraz w przypisach.

Zaznaczenie gwiazdką, np.: „pobieranie\*/niepobieranie\*” oznacza, że należy skreślić niewłaściwą odpowiedź, pozostawiając prawidłową. Przykład: „p**o**bieranie\*/niepobieranie\*”.

**I. Podstawowe informacje o złożonej ofercie**

1. Organ administracji publicznej, do którego adresowana jest oferta	Prezydent Miasta Ruda Śląska			
2. Tryb, w którym złożono ofertę	Art. 19a ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie			
3. Rodzaj zadania publicznego	Zadanie z zakresu pomocy społecznej, w tym pomocy rodzinom i osobom w trudnej sytuacji życiowej oraz wyrównywanie szans tych rodzin i osób			
4. Tytuł zadania publicznego	„Tradycje, zwyczaje – to o co dbamy w nas zostaje”			
5. Termin realizacji zadania publicznego <sup>2</sup>	Data rozpoczęcia	27.11.2017 r.	Data zakończenia	22.12.2017 r.

**II. Dane oferenta(-tów)**

1. Nazwa oferenta(-tów), forma prawna, numer Krajowego Rejestru Sądowego lub innej ewidencji, adres siedziby oraz adres do korespondencji (jeżeli jest inny od adresu siedziby)
<p>Ośrodek Święta Elżbieta ul. Wolności 30 41-700 Ruda Śląska NIP 641 25 32 229 Regon 243 52 98 15</p> <p>Forma prawna: kościelna osoba prawna będąca organizacją pożytku publicznego</p>

<sup>1</sup> Rodzaj zadania zawiera się w zakresie zadań określonych w art. 4 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie.

<sup>2</sup> Termin realizacji zadania nie może być dłuższy niż 90 dni.

Rozporządzenie Ministra Administracji i Cyfryzacji z dnia 5 marca 2014 roku poz.362

Wpis do Krajowego Rejestru Sądowego: Rejestru Stowarzyszeń, Innych Organizacji Społecznych i Zawodowych, Fundacji oraz Samodzielnych Publicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pod numerem  
KRS: 0000689791

Inne dodatkowe dane kontaktowe,  
w tym dane osób upoważnionych do  
składania wyjaśnień dotyczących oferty  
(np. numer telefonu, adres poczty  
elektronicznej, numer faksu, adres strony  
internetowej)

Jarosław Czapelka – dyrektor Ośrodka Święta Elżbieta nr tel.  
698 639 028

Beata Ogórka – zastępca dyrektora Ośrodka Święta Elżbieta nr  
tel. 698 639 009

Adres e-mail: swelzbieta@caritas.net.pl,

Fax: 032 248 10 55

### III. Zakres rzeczowy zadania publicznego

1. Opis zadania publicznego proponowanego do realizacji wraz ze wskazaniem, w szczególności celu, miejsca jego realizacji, grup odbiorców zadania oraz przewidywanego do wykorzystania wkładu osobowego lub rzeczowego

Celem działania Ośrodka Święta Elżbieta jest niesienie pomocy oraz udzielanie wsparcia dzieciom, młodzieży, osobom starszym i niepełnosprawnym oraz ich rodzinom.

Swoje cele Ośrodek realizuje między innymi poprzez realizację Programu Operacyjnego Pomoc Żywnościowa 2014 – 2020, współfinansowanego z środków Unii Europejskiej, którego głównym celem jest ograniczenie skutków ubóstwa, poprzez udzielenie pomocy żywnościowej osobom najbardziej potrzebującym z terenu Miasta Ruda Śląska. Aktualnie Ośrodek w ramach Programu obejmuje systematyczną pomocą ponad 2 100 osób.

Zgodnie z wytycznymi Instytucji Zarządzającej (MRPiPS) obowiązkowym elementem Programu POPŻ jest prowadzenie również działań towarzyszących, które mają na celu włączenie społeczne osób korzystających z pomocy żywnościowej.

Część rodzin korzystających z pomocy żywnościowej w ramach POPŻ, z uwagi na niski dochód oraz trudną sytuację życiową objęta jest wsparciem placówek wsparcia dziennego prowadzonych przez Ośrodek. Niniejszy projekt skierowany jest głównie do tych właśnie osób i rodzin. W chwili obecnej pod opieką naszych Placówek znajduje się 140 wychowanków z 88 rodzin.

Zadanie będzie realizowane w czterech świetlicach w dzielnicach: Wirek (ul. Ściegiennego 6), Nowy Bytom (Plac Jana Pawła II 5), Orzegów (ul. Królowej Jadwigi 8) oraz Czarny Las (ul. Cynkowa 22).

Głównym celem zadania będzie zmniejszenie wykluczenia społecznego osób najbardziej potrzebujących. Dzięki dofinansowaniu niniejszego zadania możliwe będzie zaangażowanie rodziców do wspólnego z dziećmi przygotowania Świąt Bożego Narodzenia i wspólny udział w wigiliach

organizowanych w Placówkach. W ramach programu planuje się wspólne przygotowanie ozdób na stół świąteczny, dekoracji pomieszczeń w poszczególnych placówkach, wspólne kolędowanie, przygotowanie pierników oraz wspólne przygotowanie Wieczery Wigilijnej, podczas której wystawione zostaną jasełka.

Celem zadania publicznego będzie podtrzymywanie i kultywowanie tradycji świąt Bożego Narodzenia, czerpanie radości ze wspólnej pracy twórczej dzieci, wychowawców, rodziców i propagowanie zwyczajów regionalnych.

Cele szczegółowe zadania:

- Kultywowanie i podtrzymanie tradycji świąt Bożego Narodzenia,
- Wzmacnianie więzi rodzinnych, integracja
- Wzmacnianie więzi koleżeńskich poprzez wspólne przeżywanie emocji i radości,
- Wymiana tradycji bożonarodzeniowych pomiędzy rodzinami,

Wkład rzeczowy: Świetlica Środowiskowa w dzielnicy Nowy Bytom, Orzegów oraz Czarny Las mieszczą się w budynkach Domów Katechetycznych zajmowanych na podstawie umowy użyczenia z parafiami. Świetlica Socjoterapeutyczna w dzielnicy Wirek mieści się w budynku zajmowanym na podstawie prawa własności. Na potrzeby Placówek przeznaczone są sale dla dzieci, toalety oraz kuchnia przystosowana do przygotowywania posiłków. Sale dzieci wyposażone są w podstawowe sprzęty umożliwiające naukę i zabawę.

Wkład osobowy: Zadanie będzie realizowane przez osoby posiadające odpowiednie przygotowanie zawodowe, będzie uwzględniało bezpieczeństwo, wiek dzieci, stan ich zdrowia. Kadra realizująca zadanie będzie to robiła z najwyższą starannością i troską o bezpieczeństwo, zdrowie i życie dzieci. Pracownicy merytoryczni spełniają wymogi określone w ustawie o wspieraniu rodziny i systemu pieczy zastępczej.

Zaplanowane działania w Świetlicy Socjoterapeutycznej w dzielnicy Wirek:

- „Tradycyjne świąteczne wypieki” – zajęcia kulinarne z rodzicami – wspólne pieczenie i ozdabianie pierników świątecznych,
- „Dzisiaj w Betlejem” – zajęcia artystyczne – w ramach przygotowania do jasełek nauka czytania tekstów, wierszy, opowiadań związanych ze Świątami Bożego Narodzenia, ich tradycjami i zwyczajami,
- „Tworzymy atmosferę Świąt” – zajęcia ogólnorozwojowe z rodzicami – wspólne przygotowanie świątecznych ozdób na stół,

- „Hej kolęda” – zajęcia muzyczne – nauka kolęd i pastorałek z użyciem instrumentów muzycznych. Wspólne kolędowanie.
- Zajęcia finałowe – Wigilia Świąteczna. Jasełka w wykonaniu dzieci, młodzieży i wychowawców. Wspólna wieczerza Wigilijna, wspólne kolędowanie, wręczenie upominków świątecznych.

#### Zaplanowane działania w Świetlicy Środowiskowej w dzielnicy Nowy Bytom:

- „Oto Pan Bóg przyjdzie!” – niech każdy wie, jak było w Betlejem. Przygotowanie do jasełek.
- „Choinka piękna jak las!” – tworzymy niepowtarzalne dekoracje świąteczne i ozdoby choinkowe wspólnie z rodzicami.
- „Dzisiaj w Betlejem...” – z kolędą na ustach przygotowujemy bożonarodzeniową scenografię .
- „Wigilii czas, każe nam u stołu stać...” – uczyliśmy się dekorować świąteczny stół.
- „A kiedy już ta pierwsza z gwiazd, zaświeci nam spoza chmur...” – wspólna Wieczerza Wigilijna, jasełka, kolędowanie.

#### Zaplanowane działania w Świetlicy Środowiskowej w dzielnicy Czarny Las:

- „Nadchodzą Święta Bożego Narodzenia, nie ma chwili do stracenia”. Omówienie i próba przedstawienia jasełkowego,
- „O świąteczną aurę w naszej świetlicy dbamy, wspólnie z rodzicami ozdoby wykonamy”. Zajęcia artystyczne,
- „Pierwsze przygotowania już za nami, swoje role udoskonalamy”. Próba przedstawienia jasełkowego,
- „Aby tradycji zachować uroki, dziś podejmiemy najważniejsze kroki”. Wspólne ubieranie choinki, dekorowanie wnętrza,
- „Przy wigilijnym stole wspólnie zasiadamy, kolędujemy, czas wyjątkowo spędzamy”. Podsumowanie projektu.

#### Zaplanowane działania w Świetlicy Środowiskowej w dzielnicy Orzegów:

- „Mamy chęci i wszystkie składniki, myjemy ręce i robimy pierniki” – przygotowanie i wypiekanie pierników wspólnie z rodzicami,
- „Pierniki pięknie wypieczone, teraz muszą być dobrze ozdobione” - dekorowanie wcześniej upieczonych pierników wraz z rodzicami,
- Choinka, woń lasu, bombki kolorowe, mróz na oknach, lampki - już wszystko gotowe. Klimat

świąteczny u nas widać z daleka, każde dziecko z radością na Boże Narodzenie czeka – wykonywanie z rodzicami dekoracji świątecznych, strojenie stołów i choinek.

- Maski, kostiumy i inne rekwizyty w Wigilię spodziewamy się ważnej wizyty. Więc scenografię razem wykonujemy, w Jasełka wszyscy się angażujemy – przygotowanie scenografii do Jasełek, próba generalna,
- Ukryte talenty są w każdym z nas, przedstawienie zacząć czas! Wspólna Wieczera Wigilijna.

Do udziału w realizacji zadania zaproszone zostaną wszystkie dzieci uczęszczające do naszych Placówek z rodzicami.

## 2. Zakładane rezultaty realizacji zadania publicznego

Rezultatem podjętych działań będzie:

- Dostarczenie pozytywnych emocji płynących ze wspólnego przebywania razem,
- Wzmocnienie więzi rodzinnych poprzez wspólne przeżywanie radości,
- Wspólne przygotowania ozdób i dekoracji świątecznych pomogą nie tylko w rozwoju motoryki małej ale również umocnią umiejętność pracy w grupie i podniosą poczucie własnej wartości wychowanków i rodziców.
- Wigilia zorganizowana dla uczestników projektu przyczyni się do celebrowania tradycji świątecznych obyczajów oraz do propagowania historii obchodów Świąt Bożego Narodzenia,

## IV. Szacunkowa kalkulacja kosztów realizacji zadania publicznego (w przypadku większej liczby kosztów istnieje możliwość dodania kolejnych wierszy)

lp.	Rodzaj kosztu	koszt całkowity (zł)	do poniesienia z wnioskowanej dotacji <sup>3</sup> (zł)	do poniesienia ze środków finansowych własnych, środków pochodzących z innych źródeł, wkładu osobowego lub rzeczowego <sup>4</sup> (zł)
1.	Materiały do prowadzenia zajęć	3 500 zł	3 500 zł	0,00 zł
2.	Artykuły spożywcze	2 500 zł	2 500 zł	0,00 zł
Koszty ogółem		6 000 zł	6 000 zł	0,00 zł

<sup>3</sup> Wartość kosztów ogółem do poniesienia z dotacji nie może przekroczyć 10 000 zł.

<sup>4</sup> W przypadku wsparcia realizacji zadania publicznego.

Oświadczam(y), że:

- 1) proponowane zadanie publiczne będzie realizowane wyłącznie w zakresie działalności pożytku publicznego oferenta;
- 2) w ramach składanej oferty przewidujemy pobieranie\*/niepobieranie\* świadczeń pieniężnych od adresatów zadania;
- 3) wszystkie podane w ofercie oraz załącznikach informacje są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym;
- 4) oferent\*/oferenci\* składający niniejszą ofertę nie zalega(ją)\*/zalega(ją)\* z opłacaniem należności z tytułu zobowiązań podatkowych;
- 5) oferent\*/oferenci\* składający ofertę nie zalega(ją)\*/zalega(ją)\* z opłaceniem należności z tytułu składek na ubezpieczenie społeczne.

*mgr Jarosław Czapelka*

*Dyrektor  
Ośrodka Święta Elżbieta  
w Rudzie Śląskiej*

Ośrodek Święta Elżbieta  
ul. Wolności 30, 41-700 Ruda Śląska  
Regon: 243525515 NIP: 6112532229  
tel. (32) 243 65 91 243 27 248 10 55 -1-

(podpis osoby upoważnionej  
lub podpisy osób upoważnionych  
do składania oświadczeń woli  
w imieniu oferenta)

Data 10.11.2017r.

Załącznik:

W przypadku gdy oferent nie jest zarejestrowany w Krajowym Rejestrze Sądowym - potwierdzona za zgodność z oryginałem kopia aktualnego wyciągu z innego rejestru lub ewidencji.

*Ustaną celowość realizacji  
zadania*

Zastępca  
Prezydenta Miasta  
*Anna Krzyszczo*  
Anna Krzyszczo

*oferta spełnia wymagania formalne*

KONSULTANT - KOORDYNATOR

*mgr Izabela Starowicz*  
mgr Izabela Starowicz

*akceptuję*

Z up. Prezydenta Miasta

*Krzysztof Mejer*  
Krzysztof Mejer  
Zastępca Prezydenta Miasta

*A. Mejer*